

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **21 (1903)**

Heft 342

PDF erstellt am: **16.05.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Abonnemente:

Schweiz: Jährlich Fr. 6.
2tes Semester . . . 3.
Ausland: Zuschlag des Porto.
Es kann nur bei der Post
abonnirt werden.

Preis einzelner Nummern 10 Cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich,
ausgenommen Sonn- und Feiertage.

Redaktion und Administration
im Eidgenössischen Handelsdepartement.

Rédaction et Administration
au Département fédéral du commerce.

Paraît 1 à 2 fois par jour,
les dimanches et jours de fête exceptés.

Annoncen-Pacht: **Rudolf Mosse**, Zürich, Bern etc.
Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgzelle (für das Ausland 35 Cts.).

Régie des annonces: **Rodolphe Mosse**, Zurich, Berne, etc.
Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).

Inhalt — Sommaire

Domicile juridique (Rechtsdomizil). — Handelsregister. — Registre du commerce. —
Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Contrôle
fédéral des ouvrages d'or et d'argent (Eidgenössische Gold- und Silberwarenkontrolle). —
Internationale Wechselkurse. — Geschäftliche Lage in den Vereinigten Staaten von
Amerika. — Staatsschulden. — Petroleum.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Rechtsdomizile. — Domiciles juridiques. — Domicilio legale.

„L'URBAINE“, compagnie française d'assurances contre l'incendie,
à Paris.

Canton de St-Gall. Le domicile juridique est établi chez Monsieur John
Heller, Tulpenstrasse, 1, à St-Gall.

(D. 95) Au nom de la compagnie,
Le mandataire général: **Henri Fazy**.

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister. — I. Registre principal. — I. Registro principale.

Zürich — Zurich — Zurigo

1903. 1. September. Inhaberin der Firma Waeckerli-Kummer in
Zürich V ist Clara Waeckerli, geb. Kummer, von Turbenthal, in Zürich V.
Agentur, Kommission, Generalvertretung für Europa der Firma «Schwarz
& Cie» in Shanghai (China), Kobe (Japan) und Bombay (Indien). Dufour-
strasse 24. Die Firma erteilt Prokura an den Ehemann der Inhaberin
Jakob Waeckerli-Kummer.

1. September. Inhaberin der Firma Frau Ida Gerlach-Bolliger in
Zürich III ist Ida Gerlach, geb. Bolliger, von Sulmierzyce (Posen-Preussen)
in Zürich III. Damenschneiderei. Gasometerstrasse 17, vom 1. Oktober
1903 an: Zollstrasse 12.

1. September. Die Firma **Jacob Müller's W^{re}** in Wetzikon (S. H.
A. B. Nr. 123 vom 25. Mai 1892, pag. 490) und damit die Prokura Emma
Müller ist infolge Hinschiedes der Inhaberin erloschen.

Inhaberin der Firma Frau E. Müller in Wetzikon, welche die Aktiven
und Passiven der ersten übernimmt, ist Emma Müller, gesch. Homberger,
von und in Wetzikon. Spezerei-, Quincaillerie-, Mercerie-, Glas- und Stein-
gutwaren. In Ober-Wetzikon.

1. September. Unter der Firma **Hotel Bahnhof A.-G.** hat sich mit
Sitz in Zürich I und auf unbestimmte Dauer am 17. August 1903 eine
Aktiengesellschaft gebildet, welche den Ankauf und Weiterbetrieb
des «Hotel Bahnhof» am Bahnhofplatz in Zürich I zum Zwecke hat.
Das Gesellschaftskapital beträgt Fr. 170,000 (Franken hundert und sie-
benzigtausend), eingeteilt in 340 auf den Inhaber lautende Aktien von je
Fr. 500. Offizielles Publikationsorgan der Gesellschaft ist das «Schweize-
rische Handelsamtsblatt» in Bern und ihre Organe: die Generalversam-
mlung, ein Verwaltungsrat von 3—7 (gegenwärtig 5) Mitgliedern, eine Di-
rektoren von 1—2 Mitgliedern (zur Zeit noch unbesetzt) und die Kontroll-
stelle. Der Verwaltungsrat vertritt die Gesellschaft Dritten gegenüber, und
es führen der Präsident oder der Vizepräsident mit je einem der übrigen
Mitglieder des Verwaltungsrates oder der Direktion rechtsverbindliche
Unterschrift. Es sind dies: Wilhelm Funk-Hasler, von Männedorf, in Wil
(St. Gallen), Präsident; Richard Pfaff, von Hahnheim (Hessen), in Zürich II,
Vizepräsident; Jean Meier, von Villmergen (Aargau), in Zürich I, Jakob
Weber, von Zürich, in Zürich I, und Eduard Rahn, von Zürich, in Zürich V.
Geschäftslokal: Hotel Bahnhof.

1. September. Die Firma **W. Achtnich & Co** in Winterthur (S. H.
A. B. Nr. 223 vom 21. Juni 1901, pag. 889) hat ihr Geschäftslokal nun-
mehr: Strickerstrasse 7.

1. September. Landw. Genossenschaft **Bertschikon** in Bertschikon
(S. H. A. B. Nr. 114 vom 29. März 1901, pag. 453). Adolf Schuppli ist
aus dem Vorstande dieser Genossenschaft ausgetreten, und es ist damit
dessen Unterschrift erloschen. An seine Stelle wurde als Aktuar gewählt:
Heinrich Horber, von und in Gachnang (Thurgau). Derselbe zeichnet je
mit dem Präsidenten oder Vizepräsidenten kollektiv.

Bern — Berne — Berna

Bureau Erlach.

1903. 2. September. Die **Käserigenossenschaft Brüttelen** in Brüttelen hat
an Stelle des bisherigen Vorstandes als neuen Vorstand gewählt: als Prä-
sident: Fritz Marti, Müller, von Kallnach, in Brüttelen; als Vizepräsident
und Kassier: Peter Hammerli, Ammanns, Landwirt, von und in Brüttelen;
als Sekretär: Adolf Hegi, Vorsteher, von Roggwil, in Brüttelen; als Bei-
sitzer: Johann Weber, Gemeindegemeinder, von und in Brüttelen; Johann
Gutknecht, Oeler, von Kerzers, in Brüttelen; Abraham Weber, Landwirt,
von und in Brüttelen; Johann Hammerli, Johs. sel., Landwirt, von und in
Gäser. Präsident oder Vizepräsident führen mit dem Sekretär für die
Genossenschaft die verbindlichen Unterschriften durch kollektive Zeichnung.

Bureau Langnau (Bezirk Signau).

31. August. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Gebr. Lehmann**
(Lehmann Frères) in Langnau (S. H. A. B. Nr. 210 vom 29. September

Abonnements:

Suisse: un an . . . fr. 6.
2e semestre . . . 3.
Etranger: Plus frais de port.
On s'abonne exclusivement
aux offices postaux.
Prix du numéro 10 cts.

1892, pag. 844) hat sich infolge Absterbens des einten Gesellschafters Wil-
helm Lehmann sel. aufgelöst. Die Firma und die von derselben an Fritz
Hutmacher erteilte Prokura (S. H. A. B. Nr. 266 vom 25. Juli 1901,
pag. 1061) sind erloschen. Aktiven und Passiven gehen über auf die neue
Firma **Alfred Lehmann & Co**, vormals Gebr. Lehmann in Langnau.

31. August. Alfred Lehmann-Gerber, von und in Langnau, und seine
beiden noch minderjährigen Söhne Gottlieb Eugen und Alfred Arthur Leh-
mann, von und in Langnau, haben mit vormundschaftlicher Ermächtigung
unter der Firma **Alfred Lehmann & Co**, vormals Gebr. Lehmann (ei-
devant Lehmann Frères) in Langnau eine Kommanditgesellschaft einge-
gangen, welche am 1. September 1903 beginnt und Aktiven und Passiven
der erloschenen Firma «Gebr. Lehmann (Lehmann Frères)» übernimmt.
Alfred Lehmann-Gerber ist unbeschränkt haftender Gesellschafter, seine
beiden Söhne Gottlieb Eugen und Alfred Arthur Lehmann sind Komman-
ditäre für eine Summe von je zehntausend Franken (je Fr. 10,000). Die
Firma erteilt Prokura an Friedrich Hutmacher, von Gysenstein, in Langnau.
Natur des Geschäfts: Käsehandlung en gros, Export.

Schwyz — Schwyz — Svitto

1903. 1. September. An Stelle von alt Regierungsrat J. M. Loser wurde
als Delegierter des Verwaltungsrates der Aktiengesellschaft unter der Firma
Elektrizitätswerk Schwyz in Schwyz (S. H. A. B. Nr. 288 vom 20. Juli
1903, pag. 1149) gewählt Architekt Karl Hürimann, von Walchwil, in
Brunnen, welcher mit dem andern Delegierten Nationalrat Dr. Anton Büeler
die rechtsverbindliche Unterschrift für die Gesellschaft durch kollektive
Zeichnung führt.

Fribourg — Fribourg — Friburgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère).

1903. 31 août. La raison **Philomène Gauthier**, à Vuippen, est radiée
ensuite de renonciation de titulaire à son commerce de charcuterie.

31 août. La raison **Jean Tinguely**, à La Roche, est radiée ensuite du
décès du titulaire.

31 août. La raison **Angélique Bosson**, à Riaz, est radiée ensuite de
renonciation de la titulaire à son commerce d'épicerie.

31 août. Le chef de la maison **Marie Buchs**, à Riaz, est **Marie Buchs**,
née Chavallaz, veuve de Marcelin, de Bellegarde, domiciliée à Riaz. Genre
de commerce: Epicerie. Bureau: au village.

Bureau de Romont (district de la Glâne).

1^{er} septembre. La raison **Bosson frères**, à Rue (F. o. s. du c. du
24 avril 1883, n^o 59, page 463), est radiée par suite de partage et du
décès de l'un des associés.

Le chef de la maison **François Bosson**, à Rue, est **François Bosson**,
de et à Rue, lequel prend la suite des affaires de la société dissoute.
Tannerie, commerce de cuir.

Appenzell A.-Rh. — Appenzell-Rh. ext. — Appenzello est.

Berichtigungen bei Anlass der Prüfung durch die kantonale Aufsichts-
behörde:

1903. 26. Juni. Im Vorstand der Genossenschaft unter der Firma **Vieh-
asssekuranzgesellschaft Rehetobel**, mit Sitz in Rehetobel, ist als fünftes
Mitglied noch einzuschalten: Johannes Kollenberger, von und in Rehetobel.
Der Vorstand setzt sich somit wie folgt zusammen: Albert Rohner, von
und in Rehetobel, Präsident; Konrad Egger, von und in Rehetobel, Aktuar;
Jakob Menet, von Gais, in Rehetobel, Kassier; Jakob Schildknecht, von
Teufen, in Rehetobel; Johannes Kellenberger, von und in Rehetobel; Ulrich
Graf, von Heiden, in Rehetobel, und Alfred Schläpfer, von und in Rebe-
tobel (S. H. A. B. Nr. 256 vom 29. Juni 1903, pag. 1021).

30. Juli. Die Firma **Heinrich Wehrli zur Traube** in Wolfbalden
ist abzuändern in **Heinrich Wehrli, z. Traube** (S. H. A. B. Nr. 304 vom
1. August 1903, pag. 1213).

30. Juli. Die Firma **Nef & Co.**, Sparkassa Urnäsch in Urnäsch ist
abzuändern in **Nef & Cie.**, Sparkassa Urnäsch (S. H. A. B. Nr. 304 vom
1. August 1903, pag. 1213).

31. Juli. Die Firma **Locher & Co.** in Herisau ist abzuändern in **Locher
& Cie.** (S. H. A. B. Nr. 306 vom 3. August 1903, pag. 1222).

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Locarno.

1903. 31 agosto. Proprietaria della ditta **Th. Gewürz**, in Locarno, è Theresia
Gewürz, da Tarnovo (Austria), domiciliata in Locarno. Genere di com-
mercio: vendita di quadri, specchi ed orologi.

1^o settembre. La ditta **Orsola Soarpellini**, in Russo (F. u. s. di c.
del 7 maggio 1883, n^o 65, pag. 522), è cancellata dietro istanza dell'erede,
a causa del decesso della titolare.

1^o settembre. La ditta **Giuseppe Minocci**, in Locarno (F. u. s. di c.
del 18 marzo 1901, n^o 94, pag. 374), è cancellata dietro istanza del titola-
re, a motivo di cessazione del commercio pel quale fu iscritta.

Ufficio di Lugano.

31 agosto. Il proprietario della ditta **Alfredo Denapoli**, in Lugano, è
Alfredo Denapoli, di Gaetano, di Palermo (Italia), domiciliato in Lugano.
Genere di commercio: Rappresentanza.

1^o settembre. La ditta **Mad^{me} V^{va} A. Béha** successore ad **A. Béha**, in
Lugano (F. u. s. di c. del 10 febbraio 1903, n^o 51, pag. 201), fa inscri-
vere che al suo genere di commercio: Esercizio Hotel du Parc nelle ville
Beau-Séjour e Ceresio, venga aggiunto anche la casa detta «dei Fattori».

Waadt — Vaud — Vaud
Bureau d'Aigle.

1903. 1^{er} septembre. La raison Marie Levrat, à Leysin (F. o. s. du c. du 25 septembre 1902), est radiée ensuite de renonciation de la titulaire.

Bureau de Moudon.

31 août. Dans son assemblée générale du 17 août 1903, la Société de laiterie de Rossenges, à Rossenges (F. o. s. du c. du 26 février 1891, n° 42, page 166), a, ensuite de démission des titulaires, nommé Albert Dépar, président, Jacques Morel, vice-président, et Henri Frossard, secrétaire-caissier, tous domiciliés à Rossenges.

1^{er} septembre. Le chef de la raison Alexis Martin, à Neyruz, est Alexis, fils de Jean-Pierre Martin, de Neyruz, y domicilié. Genre d'affaires: Cafetier.

1^{er} septembre. La raison S. Margot, à Moudon (F. o. s. du c. des 31 janvier 1883, page 78, et 1^{er} juillet 1896, page 756), est radiée ensuite de remise de commerce.

Bureau d'Yverdon.

31 août. Dans sa séance du 16 juillet 1903, le conseil général du **Crédit Yverdonnois**, à Yverdon (association) (F. o. s. du c. du 24 février 1887, page 144, et 26 septembre 1889, page 744), a appelé à dater du 1^{er} septembre 1903, aux fonctions de directeur de cet établissement de banque Henri Randin, à Yverdon, cela en remplacement de Albert Perusset, démissionnaire. Le même conseil, dans sa séance du 26 août 1903, a décidé, en conformité de l'article 28 des statuts, que la signature sociale serait aussi exercée par le président du conseil général Emile Pailard, à Yverdon, ou par Jules Vignot, à Yverdon, secrétaire du dit conseil.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds.

1903. 29 août. Dans ses séances des 13 juillet et 19 août 1903, la Société d'édition et de propagande socialistes, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 22 avril 1902, n° 159) a nommé président en remplacement de Victor Vallotton démissionnaire, Charles Naine, et caissier, en remplacement de Paul Dumont également démissionnaire Charles Rouiller, lesquels avec le secrétaire engageront valablement la société vis-à-vis des tiers par la signature collective de deux d'entre eux.

Genf — Genève — Ginevra

1903. 31 août. Aux termes d'acte reçu par M^e Ami Moriaud et son collègue, notaires, à Genève, les 7 et 27 août 1903, il a été formé sous la dénomination de Société Immobilière du Chemin Zur Linden, une société anonyme ayant pour objet l'achat, la construction et l'exploitation, ainsi que la vente d'immeubles sis à Genève, ou dans la banlieue de Genève. Le siège de la société est aux Eaux-Vives. Sa durée est indéterminée. Le capital social est fixé à la somme de soixante-cinq mille francs (fr. 65,000), divisé en 130 actions de fr. 500 chacune, au porteur. Toutes les publications émanant de la société seront valablement faites par des avis insérés dans la Feuille d'avis officielle du canton de Genève. Pour les actes à passer ou les signatures à donner, la société est valablement engagée par la signature de deux administrateurs porteurs d'une délibération du conseil d'administration les déléguant à ces fins ou par la signature de la majorité des membres de ce conseil. La société est dirigée par un conseil d'administration de trois à cinq membres, lequel est composé, pour la première période triennale, de David Brollet, régisseur; Jacques van Leisen, entrepreneur de serrurerie, et Roch Zoppino, entrepreneur de gypserie et peinture, tous trois domiciliés à Genève.

31 août. La raison Auguste Favre, exploitation du «Café-brasserie de l'Hôtel de Ville», à Genève (F. o. s. du c. du 3 juin 1895, page 612), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

31 août. Le chef de la maison A. Revuz-Poulin, à Genève, recommançant le 1^{er} septembre 1903, est Michel-Arthur Revuz, allié Poulin, de Genève, y domicilié. Genre d'affaires: Exploitation du «Café-brasserie de l'Hôtel de Ville». Locaux: 39, Grand'Rue (ancien commerce Auguste Favre).

31 août. La raison J. V. Gavillet, entrepreneur de serrurerie en bâtiments, à Plainpalais (F. o. s. du c. du 16 janvier 1895, page 49), est radiée ensuite de l'association ci-après contractée.

31 août. Les suivants: Joseph-Valentin Gavillet, père, de Genève, domicilié au Bachet-de-Pessey (Lancy), et Antoine Andréani, d'origine italienne, domicilié à Plainpalais, ont constitué à Plainpalais, sous la raison sociale J. V. Gavillet et A. Andréani, une société en nom collectif qui commencera le 1^{er} septembre 1903, et reprend la suite des affaires de la maison J. V. Gavillet ci-dessus radiée. Genre d'affaires: Entreprise de serrurerie en bâtiments. Bureaux et locaux: 13, Chemin Prevost-Martin. La société ne sera engagée que par la signature collective des deux associés.

Adg. Amt für geistiges Eigentum. — Bureau fédéral de la propriété intellectuelle

Marken. — Marques.

Eintragungen. — Enregistrements.

N° 16318. — 26 août 1903, 8 h.

F. J. Burrus, fabricant,
Boncourt (Suisse).

Tabacs en paquets.
(Renouvellement du n° 1013.)



N° 16319. — 26 août 1903, 8 h.

F. J. Burrus, fabricant,
Boncourt (Suisse).

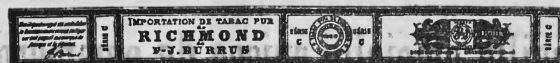
Tabac à fumer en paquets.
(Renouvellement du n° 1044.)



N° 16320. — 26 août 1903, 8 h.

F. J. Burrus, fabricant,
Boncourt (Suisse).

Tabac à fumer en paquets.
(Renouvellement du n° 1045.)



N° 16321. — 26 août 1903, 8 h.

F. J. Burrus, fabricant,
Boncourt (Suisse).

Tabac à fumer en paquets.
(Renouvellement du n° 1046.)



N° 16322. — 26 août 1903, 8 h.

F. J. Burrus, fabricant,
Boncourt (Suisse).

Tabac à fumer en paquets.
(Renouvellement du n° 1047.)



N° 16323. — 26 août 1903, 8 h.

F. J. Burrus, fabricant,
Boncourt (Suisse).

Tabac à fumer en paquets.
(Renouvellement du n° 1054.)



N° 16324. — 26 août 1903, 8 h.

F. J. Burrus, fabricant,
Boncourt (Suisse).

Tabac à fumer en paquets.
(Renouvellement du n° 1055.)



Nr. 16325. — 1. September 1903, 8 Uhr.

C. Conradt, Fabrikant,
Nürnberg (Deutschland).

Fabrikate elektrischer und galvanischer Kohlen aller Art.

Krone

Nr. 16326. — 1. September 1903, 8 Uhr.

C. Conradt, Fabrikant,
Nürnberg (Deutschland).

Beleuchtungskohlen.

EOS

Nr. 16327. — 1. September 1903, 8 Uhr.

Eugen Schärge, Produzent,
Kleinhüningen b. Basel (Schweiz).

Haarwasser.

TONA

Contrôle fédéral des ouvrages d'or et d'argent.

Poléonement du mois d'août 1903.

Bureaux	Boîtes de monnaies d'or (pièces)	Boîtes de monnaies d'argent (pièces)	Total
1. Bienne	2,042	11,875	13,917
2. Chaux-de-Fonds	35,973	5,810	41,783
3. Delémont	—	6,268	6,268
4. Fleurier	519	10,418	10,937
5. Genève	1,390	10,223	11,613
6. Granges (Soleure)	109	25,396	25,505
7. Locle	5,949	5,783	11,632
8. Neuchâtel	—	936	936
9. Noirmont	1,052	23,999	30,051
10. Porrentruy	54	14,065	14,119
11. St-Imier	917	15,051	15,968
12. Schaffhouse	—	5,678	5,678
13. Tramelan	—	26,889	26,889
Total	48,005	166,299	214,304

Berne, le 1^{er} septembre 1903.

Bureau fédéral des matières d'or et d'argent.

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

Internationale Wechselkurse

(Sichtkurse).

	Schweiz		Amsterdam		Deutschland		London		Italien		Paris ¹⁾		Wien		New York
	Geld	Brief	Geld	Brief	Geld	Brief	Geld	Brief	Geld	Brief	Geld	Brief	Geld	Brief	60 Tage
Schweiz pr. Fr. 100.—															
1. August	—	—	—	—	81.06	81.11	fr. 25.11 1/2	25.16 1/2	99.95	100.—	perte 1/2	pair	95.10	95.22 1/2	—
8. "	—	—	—	—	81.04	81.09	25.12 1/2	25.17 1/2	99.95	100.—	" 1/2	" 1/2	95.10	95.22 1/2	—
15. "	—	—	—	—	81.05	81.10	25.12 1/2	25.17	100.—	100.05	" 1/2	prime 1/2	95.12 1/2	95.22 1/2	—
22. "	—	—	—	—	81.02	81.07	25.12 1/2	25.17	99.95	100.—	prime 1/2	" 1/2	95.10	95.20	—
29. "	—	—	—	—	81.—	81.06	25.12 1/2	25.17 1/2	99.90	99.95	perte 1/2	" 1/2	95.02 1/2	95.12 1/2	—
Amsterdam pr. fl. 100.—															
1. August	208.20	208.50	—	—	168.86	168.97	l. 12.04 1/2	12.09 1/2	208.—	208.20	206.—	206 1/2	198.35	198.55	—
8. "	208.25	208.60	—	—	168.85	168.98	12.04 1/2	12.09 1/2	208.25	208.45	206 1/2	206 1/2	198.37 1/2	198.57 1/2	—
15. "	208.25	208.60	—	—	168.86	168.98	12.04	12.09	208.25	208.45	206 1/2	206 1/2	198.35	198.50	—
22. "	208.20	208.40	—	—	168.81	168.95	12.04 1/2	12.09 1/2	208.20	208.40	206 1/2	206 1/2	198.20	198.40	—
29. "	208.30	208.55	—	—	168.80	168.92	12.03 1/2	12.08 1/2	208.15	208.30	206 1/2	206 1/2	198.15	198.40	—
Deutschland pr. Mk. 100.—															
1. August	123.30	123.35	59.19	59.24	—	—	Mk. 20.36	20.41	123.25	123.30	121 1/2	122 1/2	117.32 1/2	117.55	Mk. 4 = 94 1/2 cts.
8. "	123.35	123.40	—	—	—	—	20.36	20.41	123.30	123.40	122 1/2	122 1/2	117.40	117.60	94 1/2
15. "	123.31 1/2	123.36 1/2	59.20	59.25	—	—	20.36	20.41	123.35	123.40	122 1/2	122 1/2	117.32 1/2	117.52 1/2	94 1/2
22. "	123.35	123.40	12.06 1/2	12.07 1/2	—	—	20.35 1/2	20.40 1/2	123.—	123.35	122 1/2	122 1/2	117.30	117.50	94 1/2
29. "	123.38 1/2	123.43 1/2	59.18	59.23	—	—	20.35	20.40	123.27 1/2	123.32 1/2	122 1/2	122 1/2	117.30	117.50	94 1/2
Italien pr. Lire 100.—															
1. August	100.02 1/2	100.10	—	—	81.08	81.16	l. 25.11	25.16	—	—	perte 1/2	prime 1/2	95.15	95.25	—
8. "	99.97 1/2	100.03 1/2	59.17 1/2	59.22 1/2	81.05	81.13	25.11 1/2	25.16 1/2	—	—	" 1/2	" 1/2	95.12 1/2	95.25	—
15. "	99.97 1/2	100.02 1/2	—	—	81.03	81.09	25.11 1/2	25.16 1/2	—	—	" 1/2	" 1/2	95.12 1/2	95.25	—
22. "	100.—	100.06	—	—	81.03	81.11	25.12	25.17	—	—	" 1/2	" 1/2	95.10	95.25	—
29. "	100.02 1/2	100.08 1/2	—	—	81.04	81.11	25.11	25.16	—	—	pair	" 1/2	95.15	95.30	—
London pr. £ 1.—															
1. August	25.13 1/2	25.14 1/2	12.06 1/2	12.07 1/2	£ 203.8 1/2	203.92	—	—	25.12	25.14	25.12 1/2	25.13 1/2	£ 203.22 1/2	203.42 1/2	4.85, 40
8. "	25.13 1/2	25.14 1/2	12.06 1/2	12.07 1/2	203.8	203.8 1/2	—	—	25.12 1/2	25.14 1/2	25.13 1/2	25.14 1/2	239.27 1/2	239.47 1/2	4.85, 40
15. "	25.14 1/2	25.15 1/2	12.06 1/2	12.07 1/2	203.81	203.89	—	—	25.13 1/2	25.15 1/2	25.14 1/2	25.15 1/2	239.20	239.45	4.85, 40
22. "	25.14 1/2	25.15 1/2	12.06 1/2	12.07 1/2	203.78	203.87	—	—	25.13 1/2	25.15 1/2	25.14 1/2	25.15 1/2	239.15	239.45	4.85, 40
29. "	25.13 1/2	25.14 1/2	12.06 1/2	12.07 1/2	203.68	203.82	—	—	25.11 1/2	25.13 1/2	25.12	25.15	239.02 1/2	239.22 1/2	4.85, 40
Paris pr. Fr. 100.—															
1. August	100.03 1/2	100.06 1/2	47.98 1/2	48.03 1/2	81.10	81.15	fr. 25.10 1/2	25.15 1/2	99.97 1/2	100.02 1/2	—	—	95.20	95.32 1/2	£ 1 = Fr. 5.19 1/2
8. "	99.97 1/2	100.01 1/2	47.96 1/2	48.01 1/2	81.05	81.09	25.11 1/2	25.16 1/2	99.97 1/2	100.02 1/2	—	—	95.20	95.30	5.18 1/2
15. "	99.95	99.98 1/2	47.96	48.01	81.01	81.06	25.13 1/2	25.23 1/2	99.95	100.—	—	—	95.12 1/2	95.25	5.20
22. "	99.95	99.98 1/2	47.96	48.01	81.—	81.05	25.13	25.18	99.92 1/2	99.97 1/2	—	—	95.07 1/2	95.20	5.19 1/2
29. "	99.96 1/2	100.—	47.98	47.98	80.98	81.04	25.12	25.17	99.87 1/2	99.92 1/2	—	—	95.05	95.15	5.19 1/2
Wien pr. Kr. 100.—															
1. August	105.—	105.07 1/2	—	—	85.16	85.21	kr. 23.87 1/2	23.97 1/2	105.—	105.10	103 1/2	104 1/2	—	—	—
8. "	104.95	105.01 1/2	—	—	85.10	85.16	23.88 1/2	23.98 1/2	105.—	105.10	103 1/2	104 1/2	—	—	—
15. "	104.97 1/2	105.03 1/2	—	—	85.12 1/2	85.17 1/2	23.88	23.98	104.95	105.05	103 1/2	104 1/2	—	—	—
22. "	105.—	105.10	—	—	85.14	85.20	23.87 1/2	23.97 1/2	105.—	105.10	103 1/2	104 1/2	—	—	—
29. "	105.07 1/2	105.17 1/2	—	—	85.17	85.23	23.86 1/2	23.96 1/2	105.—	105.10	104	104 1/2	—	—	—
New York pr. \$ 1.—															
1. August	5.16 1/2	5.17	—	—	4.18 1/2	4.19 1/2	\$ 48 1/2	49.—	5.15	5.17	5.15 1/2	5.16 1/2	—	—	—
8. "	5.16 1/2	5.17 1/2	—	—	4.19	4.19 1/2	49 1/2	49 1/2	5.15	5.17	5.16 1/2	5.18	—	—	—
15. "	5.17 1/2	5.18	—	—	4.19 1/2	4.20 1/2	49 1/2	49 1/2	5.15	5.17	5.16 1/2	5.18	—	—	—
22. "	5.16 1/2	5.17 1/2	—	—	4.18 1/2	4.19	49 1/2	49 1/2	5.16	5.18	5.16 1/2	5.17 1/2	—	—	—
29. "	5.16 1/2	5.17 1/2	—	—	4.18 1/2	4.19 1/2	49 1/2	49 1/2	5.16	5.18	5.16 1/2	5.17 1/2	—	—	—

¹⁾ Die Kurse für Amsterdam, Deutschland und Wien sind Dreimonats-Kurse.

Verschiedenes — Divers.

Geschäftliche Lage in den Vereinigten Staaten von Amerika. Die «New Yorker Handelszeitung» schreibt in ihrer Wochenschau vom 22. August: Abgesehen von einem neuen starken Preisfall an der Effektenbörse waren die Vorkommnisse der Woche zumelst günstiger Natur. Aus dem Inland treffen im biesigen Engrosmarkt Einkäufer von drygoods, Kleidern und sonstigen Bekleidungs- und Saison-Artikeln in grösserer Zahl ein, als sonst zu dieser Jahreszeit, und die von ihnen platzierten substantiellen Ordres beweisen ihr Vertrauen zu der geschäftlichen Zukunft. Der höhere Wert ihrer Lagerbestände, infolge des Preisrückganges der Rohmaterialien, sowie die prosperierende Lage der ländlichen Bevölkerung, welche auch in diesem Jahre auf einen reichen Ernteerlös rechnen darf, regen ihre Kauflust an. Der Holzmarkt in Philadelphia ist in sehr fester Position und aktiv und nach Zusammenbruch des Textilarbeiter-Streiks sind die dortigen Fabriken wieder in voller Tätigkeit.

An den Sommer-Erholungsplätzen wird über unbefriedigenden Ausfall der Saison geklagt, doch trägt daran unsaisonmässige Witterung die Hauptschuld. Auch die neuesten Ziffern der Bahneinnahmen und Bankverrechnungen sind nicht dazu angetan, Pessimismus zu rechtfertigen. Die Bahnen rechnen auf ein umfangreiches Frachtgeschäft für den Rest des Jahres und mit Entwicklung der Erntebewegung beginnt sich, trotz starker Vermehrung der Bahnausrüstung, Waggomangel einzustellen.

Die ungewöhnliche Position von Baumwolle verursacht andauernd geschäftliche und industrielle Störungen. Platzware hebaupet sich auf hohem, jedoch nominiellen Preise, da sich weder für heimischen Konsum noch für Export Kauflust zeigt. Dagegen hat jeder aus Europa hier eintreffende

Dampfer amerikanische Baumwolle an Bord, für welche hiezulande bessere Preise zu erlangen sind. Trotz zunehmender Produktionsbeschränkung in der Baumwollfabrikation und guter Erntestands-Berichte weiss die Haus-Clique die Kontrolle des Marktes zu behaupten.

Die industrielle Tätigkeit ist im ganzen eine rege, wenngleich in manchen Branchen die im Sommer üblichen Reparaturen sowie Arbeiter-Schwierigkeiten zeitweilige Schliessung von Fabriken veranlassen. Die Baumwollwaren-Industrie ist infolge der hohen Rohmaterialpreise nahezu demoralisiert, sonstige Textilfabriken sind zumelst gut beschäftigt und die Schuhwaren-Fabriken in regster Tätigkeit. Die Befürchtungen einer Ueberproduktion in der Eisenbranche sind durch die neuesten Statistiken beschwichtigt worden. Im übrigen ist ein weiterer Preisrückgang für südliches Rohmaterial im Eisenmarkt das Hauptvorkommnis der Woche und werden unter der Anregung solcher Ermässigung ungewöhnlich grosse Umsätze gemeldet.

— Staatsschulden. Der dreissigste Jahresbericht des Council of Foreign Bondholders über das mit 30. Juni beendigte Geschäftsjahr betont die pünktliche Einhaltung der Verpflichtungen von Nicaragua und Paraguay, die ununterbrochene Ueberweisung des vereinbarten Prozentsatzes der halbmonatlichen Zolleinnahmen von Uruguay und die Erfüllung der Eisenbahn-Garantien seitens dieser Republik. Auch San Salvador hat der subventionierten Bahn pünktlich die Jahreszahlung von \$ 24,000 überwiesen, wobei sich die finanzielle Lage des Unternehmens bessern konnte, und Liberia ist gleichfalls seinen Verpflichtungen nachgekommen. Die Finanzverwaltung von Portugal, Griechenland und Ecuador entsprachen den getroffenen Abmachungen, und nur betreffs Columbien

muss neuerdings die Klage vorgebracht werden, dass trotz der Beendigung der jüngsten Revolution die Lage des Landes keineswegs befriedigend ist. Handel und Industrie sind infolge des Bürgerkrieges schwer geschädigt und die kläglichen Verhältnisse gelangen am deutlichsten in dem Umfange der Papierwährung von 650,000,000 zum Ausdruck. Betreffs der Cédulas der Provinz Buenos-Ayres ist nichts Neues zu verzeichnen; ausser von Guatemala und der neuen Regierung von Honduras stehen die Antworten auf die Mahnungen des Councils aus. Die Verhandlungen mit Venezuela kommen jetzt wieder in Gang, aber in San Domingo ist eine neue Revolution ausgebrochen, die eine Erledigung der Schuldenfrage verzögert.

— **Petroleum.** Der deutsche Petroleumkonsum betrug im Durchschnitt der Jahre 1881—1885 8,54 kg, 1891—1895 14,82 kg, 1896—1900 16,97 und im stärksten Jahre 1898 17,23 kg pro Kopf. Dagegen belief er sich im Jahre 1901 auf 16,89 kg und im Jahre 1902 sogar nur auf 16,87 kg. Diese Berechnung stützt sich auf die jeweilig verzollten Mengen von rohem und gereinigtem Erdöl und Erdölprodukten, exkl. Schmieröl. Unberücksichtigt ist die freilich wenig umfangreiche Erdölproduktion in Hannover und Elsass-Lothringen.

Danach ist der deutsche Petroleumkonsum ein Rückgang zu konstatieren, der aus der zunehmenden Verwendung von Gas, Elektrizität und sonstigen Beleuchtungsmitteln erklärt wird.

Annoncen-Pacht:
Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Régie des annonces:
Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc.

Für Lieferung

VON

[1279]

Eisenkonstruktionen

jeder Art

empfehlen sich

Bosshard & Co.

Eisenwerk A.-G.,

Näfels.

Lieferung von Heu und Stroh.

Die unterzeichnete Amtsstelle eröffnet hiermit für sich, für die eidg. Pferderegieanstalt in Thun und das Zentralremontedepot in Bern Konkurrenz über die Lieferung von Heu und Stroh diesjähriger Ernte.

Die Lieferungsvorschriften können bei der unterzeichneten Amtsstelle bezogen werden. (1802,)

Die Angebote sind versiegelt und mit der Aufschrift: «Angebot für Fourage» bis zum 4. Oktober 1903 franko einzureichen an das

Eidg. Oberkriegskommissariat.

Bern, den 1. September 1903.

Rhätische Bahn.

Lagerhaus Landquart.

Wir übernehmen die

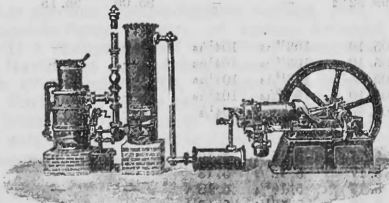
**Lagerung, Behandlung und Verfrachtung
von Gütern aller Art,**

ausgenommen feuergefährliche. — Vorzügliche Lagerräume und Kellern. — Günstigster Reexpeditionspunkt für Expeditionen nach Davos, Engadin und Oberland. — Rasche und billige Ausführung aller Aufträge. Tarif gratis und franko. — Nähere Auskunft über Tarife und Beförderungsverhältnisse erteilt die Lagerhausverwaltung Landquart. (1778,)

Chur, August 1903.

Die Direktion der Rhätischen Bahn.

Gasmotoren-Fabrik Deutz Filiale Zürich.



Deutzer Kraftgasmotoren

von 6—2000 PS.

mit neuestem Gaserzeuger einfachster, zuverlässigster Konstruktion, für Betrieb mit Anthrazit oder Koks.

Kohlenverbrauch für nur 1 1/2—3 Cts. per Pferdekraft und Stunde.

Ja Referenzen über zahlreiche in der Schweiz im Betrieb befindliche Anlagen.

Gas-, Benzin-, Petrol-Motoren
neuester anerkannt bester Konstruktion. [1789]

Ersparniscassa Olten.

Garantie der Bürgergemeinde. Reservefonds Fr. 500,000.

Diskonto von Wechseln mit wenigstens 2 Unterschriften oder Faustpfand;

Inkasso » » nach unserem Tarif;

Darlehen gegen Bürgerschaft, Faustpfand, oder Hypothek;

Kredite in laufender Rechnung mit gleichen Sicherheiten;

Annahme von Geldern auf Sparhefte, Obligationen und in laufender Rechnung;

Abgabe von Checks und Tratten auf die Schweiz und das Ausland;

Aufbewahrung von Wertschriften.

Zinsvergütung auf Spareinlagen 3 1/2 %;

Obligationen auf 3 Jahre fest 3 1/2 %;

in laufender Rechnung 3 % mit 1 % Prov. auf den Rückbezügen;

Depositen-Rechnung 2 1/2 % ohne Provision.

Ausschreibung von Bauarbeiten.

Es werden hiemit folgende Arbeiten zur Konkurrenz ausgeschrieben:

1) Die Erd-, Maurer-, Zimmer-, Spengler-, Holzzementbedachungs- und Blitzableitungs-Arbeiten für Montierhalle der eidg. Konstruktionswerkstätte in Thun.

2) Die Zimmer-, Spengler-, Dachdecker- und Blitzableitungs-Arbeiten für einen Ladenschuppen der eidg. Konstruktionswerkstätte in Thun.

Pläne, Bedingungen und Angebotformulare sind im eidg. Baubureau in Thun zur Einsicht aufgelegt.

Uebernaahmsanfragen sind verschlossen unter der Aufschrift: «Angebot für Konstruktionswerkstätte in Thun» bis und mit dem 13. September nächsthin franko an die unterzeichnete Verwaltung einzureichen.

Die Submittenten werden eingeladen, der Eröffnung der Angebote, welche am 14. September 1903, vormittags 11 Uhr, im Zimmer Nr. 103, Bundeshaus Westbau, stattfinden wird, beizuwohnen. (1810,)

Bern, den 1. September 1903.

Die Direktion der eidg. Bauten.

Ausschreibung von Bauarbeiten.

Die Steinhauerarbeiten zum Laboratoriumsgebäude der schweiz. Versuchsanstalt für Obst-, Wein- und Gartenbau in Wädenswil werden hiemit zur Konkurrenz ausgeschrieben.

Pläne, Bedingungen und Angebotformulare sind im eidg. Baubureau in Zürich, Clausiusstrasse 6, zur Einsicht aufgelegt.

Uebernaahmsanfragen sind verschlossen unter der Aufschrift: «Angebot für das Laboratoriumsgebäude Wädenswil» bis und mit dem 14. September nächsthin franco an die unterzeichnete Verwaltung einzureichen.

Die Submittenten werden eingeladen, der Eröffnung der Angebote, welche am 15. September 1903, vormittags 11 Uhr, im Zimmer Nr. 103, Bundeshaus Westbau, stattfinden wird, beizuwohnen. (1809,)

Bern, den 1. September 1903.

Die Direktion der eidg. Bauten.

Gelegenheit für Wein-Importeure.

Zu verkaufen wäre, besond. Verhältnisse halber, an zentralschweiz. erstklassig. Eisenbahnknotenpunkt, eine schöne 3000 m² grosse Liegenschaft, m. allem Komfort eingerichtetem Wohn- u. Geschäftshaus, gr. Kellerei, Platz f. 100 Waggons, Geleiseanschluss, Kraftanlage f. Aufzug u. Pumpen etc. Gas, Elektrisch u. Wasser. Grosser Garten u. Stallung. Verkaufspreis: Fr. 220,000 mit sämtl. Inventar. Anzahlung: Fr. 100,000. Assekuranz: Fr. 100,000, event. auch ohne Inventar dementsprechend reduziert. Gefl. Offerten v. Selbstreflektanten sub A E L 5924 an Rudolf Mosse, Bern.

COMPTOIR TH. ECKEL Vve J.-J. LAULY.

Fondé en 1858. (1626)

Renseignements commerciaux.
Adresses, contentieux et recouvrements.

Bâle-Bruxelles-Lyon-St-Louis.

Recommandé à différentes reprises par le ministre de commerce de France.

Relations avec tous les pays du monde.

Universellement apprécié par son excellente organisation, ses grandes relations et son travail loyal et consciencieux.

Tarif franco sur demande.

Adressen Bezugsquellen, Absatzgebiete u. Massonadressen aller Länder u. Branchen der Welt lief. auf Couverts, Listen u. Streifen geschrieben, bei Porto-Garantie (1789,)
Adressen-Verlagsanstalt, Zürich II (Gotthardstr. 56). Telefon 5881.

Kursblatt des Berner Börsenvereins

Vorzügliche garantiert reine französische Tisch- WEINE

liefert billigst und franco

B. DUMAS, Weinberges de THÉZAN

(AUBJ. FRANKREICH)

Muster gratis

BUREAU für die Schweiz

GENÈVE 4, rue Gevray, 4

Kaufmann, seit mehr. Jahr. m. techn. Leitg. ein. gr. Fabrik d. Textilbranche betr., i. ungek. Stelle, mit dienstfrei, sucht aufs Frühj. od. vorher **passende Stelle.**
Gründl. Branchenkennt., Deutsch, Franz. etw. Engl. Stenogr., Maschinenschreib. Off. sub. Chiff. E 403 an Rudolf Mosse, Bern. (1808,)

Rudolf Mosse, Zürich-Bern.

erscheint mit Ausnahme der Son- und Feiertage täglich.
Preis jährlich Fr. 7.
Abonnemente nehmen alle Postbüreaux entgegen.